



STADTVERORDNETENVERSAMMLUNG
Cottbus / Chośebuz
IV. Wahlperiode

N i e d e r s c h r i f t

über die

38. Tagung der Stadtverordnetenversammlung
(IV. Wahlperiode)

am 30. 05. 2007

- öffentlicher Teil -

Das Ergebnis der Sitzung ergibt sich aus der nachgehefteten Niederschrift.

Die Sitzungsteilnehmer sind in der Anwesenheitsliste aufgeführt, die dem Original der Niederschrift beiliegt.

N I E D E R S C H R I F T
über die 38. Tagung der Stadtverordnetenversammlung

am: 30. 05. 2007
im: Sitzungssaal des Stadthauses Altmarkt 21

Beginn: 14.00 Uhr
Ende: 18:45 Uhr

anwesend: 44 Stadtverordnete (siehe Anwesenheitslisten)
1 Mitglied (Oberbürgermeister)

nicht anwesend: 6 Stadtverordnete

Die Tagung wird von Herrn Wonneberger (Vors.) geleitet.
Herr Wonneberger (Vors.) eröffnet die Tagung und begrüßt alle Anwesenden.
Die Stadtverordnetenversammlung ist beschlussfähig.

Von Seiten der Beigeordneten/Dezernenten nehmen an der Tagung teil:

Herr Kelch (BM/Dez. I), Herr Nicht (Dez. II), Herr Weiße (Dez. III) und Frau Tzschope (Beig. IV).

Gegen die Niederschrift der 37. Tagung der StVV am 25. 04. 2007 vom 26. 04. 2007, Teil I werden keine Einwände erhoben.

I. Ö f f e n t l i c h e r T e i l

Zu TOP 1. **Bestätigung der Tagesordnung**

Herr Wonneberger (Vors.) ruft den Entwurf der TO (Stand 23. 05. 2007) auf.

Es gibt keine Änderungen/Ergänzungen.

Abstimmung der Tagesordnung:

Die Tagesordnung wird einstimmig in vorliegender Fassung **angenommen**.

2. F r a g e s t u n d e

3. Berichte und Informationen

3.1 Bericht des Oberbürgermeisters

Berichterstatter: Herr Frank Szymanski

4. Beschlussvorlagen

- 4.1 OB-010/07 19. Aktualisierung des Beschlusses OB-005-04/04 –
Berufung von sachkundigen Einwohnerinnen/ Einwohnern
und stellvertretenden sachkundigen Einwohnerinnen/Einwohnern zu
beratenden Mitgliedern der Fachausschüsse für die
IV. Wahlperiode (Grundsatzbeschluss)
- 4.2 I-009/07 Entnahme Eigenkapital Eigenbetrieb Grün- und Parkanlagen
der Stadt Cottbus
- 4.3 I-010/07 Wahl der Schiedsperson für die Schiedsstelle Cottbus Nord I
- 4.4 I-011/07 Wahl der Schiedsperson für die Schiedsstelle Cottbus Süd II
- 4.5 I-020/07 Wahl von Vertretern der Stadt in der Verbandsversammlung des
Abwasserzweckverbandes Cottbus Süd-Ost
- 4.6 III-009/07 Kapazitätsabbau Kaufmännisches Oberstufenzentrum
- 4.7 IV-026/07 Änderungssatzung zur Satzung über kommunale Vermessungs-
gebühren der Stadt Cottbus (KommVermGeb–Satzung) vom
01.04.2003 und Aufnahme als Teil C in die Allgemeine
Verwaltungsgebührensatzung der Stadt Cottbus

5. Anträge

- 5.1 Antrag 009/07 Solaranlagen unterstützen
Antragsteller: Fraktion Bündnis 90/ Die Grünen
- 5.2 Antrag 010/07 Energieeinsparungen in der Stadt Cottbus
Antragsteller: Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen

II. Nichtöffentlicher Teil

1. Grundstücksangelegenheiten

Es liegen keine Vorlagen vor.

2. Verträge / Anträge / Verbindlichkeiten / Entscheidungen / Berichte

- | | | |
|-----------------------------------|--|---|
| 2.1 | Antrag
011/07 | Ergebnisabhängige Zuführung von Zuschüssen an die EGC
<u>Antragsteller:</u> Fraktionen FDP und FLC |
| 2.2 | Bericht der Geschäftsführerin des Carl-Thiem-Klinikums
Berichterstatte(r): Frau Grünewald | |
| 3. Personalangelegenheiten | | |
| 3.1 | I-021/07 | Personalentscheidung zur Abberufung der Amtsleiterin des Personal- und Organisationsamtes |
| 3.2 | I-016/07 | Personalentscheidung zur Besetzung der Stelle Fachbereichsleiter/in Rechts- und Verwaltungsmanagement |
| 3.3 | I-017/07 | Personalentscheidung zur Besetzung der Stelle Fachbereichsleiter/in Finanzmanagement |
| 3.4 | I-018/07 | Personalentscheidung zur Besetzung der Stelle Fachbereichsleiter/in Ordnung und Sicherheit |
| 3.5 | I-019/07 | Personalentscheidung zur Besetzung der Stelle Fachbereichsleiter/in Jugend, Schule und Sport |

Vor Eintritt in die TO gibt Herr Wonneberger (Vors.) Informationen zur 34. Hauptversammlung des Deutschen Städtetages vom 22.05. bis 24.05., an der seitens der Stadt Cottbus teilnehmen: Herr Szymanski (OB), Frau Ramsch (AL 20) sowie Herr Wonneberger (Vors.).

(Die Unterlagen dazu sind über das Büro OB – StVA einsehbar.)

Abarbeitung der Tagesordnung

Zu TOP 2. **Fragestunde**

- | | |
|--|---------------------------------------|
| - <u>Anfrage Fraktion B 90/Grüne (Anlage 1)</u> | betr. Energie-
Contracting |
| Herr Weißflog verliest die Anfrage.
Frau Tzschoppe (Beig. IV) gibt die mündliche Antwort.
Die schriftliche Antwort ist den Fraktionen bis 15. 06. 07 zu übergeben. | |
| - <u>Anfrage Fraktion B 90/Grüne (Anlage 2)</u> | betr. Energie-
beauftragte |

Herr Weißflog verliest die Anfrage.
Frau Tzschoppe (Beig. IV) gibt die mündliche Antwort.
Nachfrage von Herrn Weißflog zum Controlling.
Die schriftliche Antwort ist den Fraktionen bis 15. 06. 07 zu übergeben.

- **Anfrage Fraktion Die Linke.PDS (Anlage 3)**

**betr. Ausbau
Saspower Feldweg**

Frau Kühl verliest die Anfrage.
Frau Tzschoppe (Beig. IV) gibt die mündliche Antwort.
Nachfragen von Herrn Schöpe (Die Linke.PDS).
Frau Tzschoppe sagt eine Detailbeantwortung zu.
Die schriftliche Antwort ist den Fraktionen bis 15. 06. 07 zu übergeben.

- **Anfrage Fraktion Die Linke.PDS (Anlage 4)**

**betr. Installation
Ampelanlage
Kreuzung Berliner-
/Müller-/Hebbelstraße**

Herr Picl verliest die Anfrage.
Frau Tzschoppe (Beig. IV) gibt die mündliche Antwort.
Die schriftliche Antwort ist den Fraktionen bis 15. 06. 07 zu übergeben.

- **Anfrage Fraktion Die Linke.PDS (Anlage 5)**

**betr. Stand Um-
setzung Beschluss
A-026-31/06
(Neuabschluss
Nutzungsvertrag FC
Energie e. V.)**

Herr Richter verliest die Anfrage.
Herr Weiße (Dez. III) gibt die mündliche Antwort; dazu wird zur Tagung der StVV Monat Juni über den aktuellen Stand informiert.
Die schriftliche Antwort liegt zwischenzeitlich mit Datum vom 31. 05. 07 vor.

Zu TOP 3.
Berichte und Informationen

3.1 Bericht des Oberbürgermeisters Berichterstatter: Herr Frank Szymanski

Herr Wonneberger (Vors.) ruft den TOP auf und übergibt an Herrn Szymanski (OB) zur Berichterstattung.

Herr Szymanski (OB) erstattet seinen Bericht.

Nach-/Anfragen/Bemerkungen:

Herr Schöpe (Die Linke.PDS) - Schulsozialarbeiter – Thematisierung in der nächsten Beratung des JHA

Zu TOP 4. **Beschlussvorlagen**

Die Auflistung der Abstimmungsergebnisse der Fachausschüsse Monat Mai mit Stand 30. 05. 2007 ist der Akte der Tagung beigelegt.

Die jeweiligen Ausschussvoten werden durch Herrn Wonneberger (Vors.) nach Aufruf eines jeden Beschlussvorschlages öffentlich bekanntgegeben.

- | | | | |
|-----|-----------|--|-------------------------------|
| 4.1 | OB-010/07 | 19. Aktualisierung des Beschlusses
OB-005-04/04 – Berufung von sachkundigen
Einwohnerinnen/ Einwohnern und stellvertretenden
sachkundigen Einwohnerinnen/Einwohnern zu beratenden
Mitgliedern der Fachausschüsse für die IV. Wahlperiode
(Grundsatzbeschluss) | Beschluss-Nr.
OB-010-38/07 |
|-----|-----------|--|-------------------------------|

Herr Wonneberger (Vors.) ruft die Vorlage auf und beantragt Beschlussfassung.
Keine weiteren Bemerkungen.

Abstimmung Vorlage: Die Vorlage wird einstimmig in vorliegender Fassung
beschlossen.

- | | | | |
|-----|----------|---|------------------------------|
| 4.2 | I-009/07 | Entnahme Eigenkapital Eigenbetrieb Grün-
und Parkanlagen der Stadt Cottbus | Beschluss-Nr.
I-009-38/07 |
|-----|----------|---|------------------------------|

Herr Wonneberger (Vors.) ruft die Vorlage auf und beantragt Beschlussfassung.

Keine weiteren Bemerkungen.

Abstimmung Vorlage: Die Vorlage wird mehrheitlich mit 7 Nein-Stimmen bei 5 Stimmenthaltungen in vorliegender Fassung **beschlossen**.

4.3	I-010/07	Wahl der Schiedsperson für die Schiedsstelle Cottbus Nord I	Beschluss-Nr. I-010-38/07
-----	----------	--	------------------------------

Herr Wonneberger (Vors.) ruft die Vorlage auf und beantragt Beschlussfassung.
Keine weiteren Bemerkungen.

Abstimmung Vorlage: Die Vorlage wird einstimmig in vorliegender Fassung **beschlossen**.

Nach Durchführung der geheimen Wahl wird durch den Vorsitzenden, Herrn Wonneberger, das Wahlergebnis öffentlich verkündet:

Von 45 anwesenden Stadtverordneten wurden 45 Stimmen abgegeben, davon sind 45 gültige Stimmen.

Diese entfallen wie folgt:

Herr Dr. Ralph Matzky – 34 Stimmen
Frau Sylvia Pansow – 11 Stimmen
Herr Michael Steinberg – 0 Stimmen

Damit ist **Herr Dr. Ralph Matzky** im 1. Wahlgang **gewählt**.

4.4	I-011/07	Wahl der Schiedsperson für die Schiedsstelle Cottbus Süd II	Beschluss-Nr. I-011-38/07
-----	----------	--	------------------------------

Herr Wonneberger (Vors.) ruft die Vorlage auf und beantragt Beschlussfassung.
Keine weiteren Bemerkungen.

Abstimmung Vorlage: Die Vorlage wird einstimmig in vorliegender Fassung **beschlossen**.

Nach Durchführung der geheimen Wahl wird durch den Vorsitzenden, Herrn Wonneberger, das Wahlergebnis öffentlich verkündet:

Von 45 anwesenden Stadtverordneten wurden 44 Stimmen abgegeben, davon sind 44 gültige Stimmen.

Diese entfallen wie folgt:

Herr Hendrik Schneider - 15 Stimmen
Frau Sybille Fiebranz - 2 Stimmen
Frau Brigitte Zach - 1 Stimme

Herr Günther Schröter - 26 Stimmen

Damit ist **Herr Günther Schröter** im 1. Wahlgang **gewählt**.

- | | | | |
|-----|----------|---|------------------------------|
| 4.5 | I-020/07 | Wahl von Vertretern der Stadt in der Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes Cottbus Süd-Ost | Beschluss-Nr.
I-020-38/07 |
|-----|----------|---|------------------------------|

Herr Wonneberger (Vors.) ruft die Vorlage auf und beantragt Beschlussfassung.
Keine weiteren Bemerkungen.

Abstimmung Vorlage: Die Vorlage wird einstimmig in vorliegender Fassung **beschlossen**.

Herr Wonneberger (Vors.) stellt den **Antrag auf Durchführung einer offenen Wahl**.

Abstimmung:

Dem Antrag wird einstimmig **zugestimmt**.

Durchführung der offenen Wahl

Ergebnis:

Herr Lothar Nicht ist einstimmig zum sonstigen Vertreter der Stadt Cottbus in der Verbandsversammlung des AZV Cottbus Süd-Ost gewählt.

Frau Marietta Tzschoppe ist einstimmig zu seiner Vertretung gewählt.

- | | | | |
|-----|------------|--|--------------------------------|
| 4.6 | III-009/07 | Kapazitätsabbau Kaufmännisches Oberstufenzentrum | Beschluss-Nr.
III-009-38/07 |
|-----|------------|--|--------------------------------|

Herr Wonneberger (Vors.) ruft die Vorlage auf und beantragt Beschlussfassung.

Herr Schöpe (Die Linke.PDS) - Nachnutzung Lieberoser Straße
Herr Dr. Fischer (B90/Grüne) - Vorwurf Kurzfristigkeit; Hinweis auf „Uraltbeschluss“; Baubereich ist nicht bildungspolitischer Bereich

Abstimmung Vorlage: Die Vorlage wird einstimmig in vorliegender Fassung **beschlossen**.

- | | | | |
|-----|-----------|---|-------------------------------|
| 4.7 | IV-026/07 | Änderungssatzung zur Satzung über kommunale Vermessungsgebühren der Stadt Cottbus (KommVermGeb-Satzung) vom 01.04.2003 und Aufnahme als Teil C in die Allgemeine Verwaltungsgebührensatzung der Stadt Cottbus | Beschluss-Nr.
IV-026-38/07 |
|-----|-----------|---|-------------------------------|

Herr Wonneberger (Vors.) ruft die Vorlage auf und beantragt Beschlussfassung.
Keine weiteren Bemerkungen.

Abstimmung Vorlage: Die Vorlage wird mehrheitlich ohne Nein-Stimme bei
1 Stimmenthaltung in vorliegender Fassung
beschlossen.

Zu TOP 5.

Anträge

5.1	Antrag	Solaranlagen unterstützen	Beschluss-Nr.
	009/07	<u>Antragsteller:</u> Fraktion Bündnis 90/Die Grünen	A-009-38/07

Herr Wonneberger (Vors.) ruft den TOP auf.
Herr Dr. Fischer trägt den Antrag im Namen der antragstellenden Fraktion vor und
bittet um Ergänzung im Pkt. 1., 4. Zeile:
„...auf die Dach- **und Giebelflächen** für den Fall...“.

Abstimmung Antrag: Der Antrag wird mehrheitlich ohne Nein-Stimme bei
1 Stimmenthaltung in ergänzter Fassung
angenommen.

5.2	Antrag	Energieeinsparungen in der Stadt Cottbus	Beschluss-Nr.
	010/07	<u>Antragsteller:</u> Fraktion Bündnis 90/Die Grünen	A-010-38/07

Herr Wonneberger (Vors.) ruft den TOP auf.
Herr Weißflog trägt den Antrag im Namen der antragstellenden Fraktion vor.

Abstimmung Antrag: Der Antrag wird einstimmig in vorliegender Fassung
angenommen.

Cottbus, den 19. 06. 2007

gez. Stadtverordneter Herr Michael Wonneberger
Vorsitzender der Stadtverordneten-
versammlung Cottbus